







Manuel d'utilisation

ISOCUBE

Armoire isolante pour Nanogun Airspray H2O

SAMES KREMLIN **SAS -** 13, Chemin de Malacher - 38240 MEYLAN - FRANCE Tel. 33 (0)4 76 41 60 60 - www.sames-kremlin.com

Toute communication ou reproduction de ce document, sous quelque forme que ce soit, et toute exploitation ou communication de son contenu sont interdites, sauf autorisation écrite expresse de SAMES KREMLIN.

Les descriptions et caractéristiques contenues dans ce document sont susceptibles d'être modifiées sans avis préalable.

© SAMES KREMLIN 2017



IMPORTANT: SAMES KREMLIN SAS est déclaré organisme de formation auprès du ministère du travail.

Notre société dispense, tout au long de l'année, des formations permettant d'acquérir le savoir faire indispensable à la mise en oeuvre et à la maintenance de vos équipements.

Un catalogue est disponible sur simple demande. Vous pourrez ainsi choisir, parmi l'éventail de programmes de formation, le type d'apprentissage ou de compétence qui correspond à vos besoins et objectifs de production.

Ces formations peuvent être dispensées dans les locaux de votre entreprise ou au centre de formation situé à notre siège de Meylan.

Service formation : Tel.: 33 (0)4 76 41 60 04

E-mail: formation-client@sames-kremlin.com





signifie Attention point important.

SAMES KREMLIN **SAS** établit son manuel d'emploi en français et le fait traduire en anglais, allemand, espagnol, italien et portugais. Elle émet toutes réserves sur les traductions faites en d'autres langues et décline toutes responsabilités à ce titre.

ISOCUBE

| Armoire isolante i | pour Nanogun Air | Sorav H2O |
|--------------------|------------------|-----------|
| | | |

| 1. Consignes de santé et de sécurité | - 5 |
|---|--|
| 1.1. Marquage 1.2. Analyse simplifiée des sources potentielles de chocs électriques 1.3. Précautions d'utilisation 1.4. Avertissements 1.5. Règles d'installation 1.6. Règles d'utilisation 1.7. Règles d'entretien | . 5 . 7 . 8 . 8 |
| 2. Description | |
| 2.1. Présentation face avant | |
| 3. Caractéristiques | 12 |
| 3.1. Caractéristiques de l'air comprimé | |
| 4. Utilisation | 14 |
| 4.1. Transport et Manutention 4.2. Installation 4.3. Raccordement du pistolet Nanogun Airspray H2O 4.4. Installation de l'agitateur (option) 4.5. Mise en service 4.5.1. Mise en place du fût de peinture 4.5.2. Amorçage de la pompe 4.5.3. Ventilation 4.6. Réglages et Modes de fonctionnement 4.7. Intervention à l'intérieur de l'armoire isolante 4.8. Arrêt d'urgence 4.9. Arrêt complet de l'installation | 17 18 18 19 20 21 21 21 |
| 5. Nettoyage | |
| 5.1. Entretien courant | 22 |
| 6. Maintenance | 24 |
| 6.1. Tableau de maintenance | 24 24 |
| 7. Pannes et dépannage courant | 31 |
| 8. Pièces détachées | 33 |
| 8.1. ISOCUBE version Europe | |

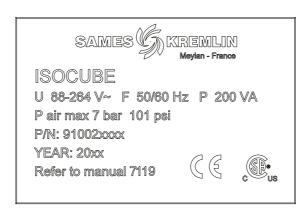
| 8.3. Armoire ISOCUBE équipée | . 39 |
|--------------------------------|------|
| 8.3.1. Résistance de décharge | . 41 |
| 8.3.2. Court-circuiteur 60kV | |
| 8.4. Groupe de pompage | . 43 |
| 8.5. Agitateur équipé (option) | . 45 |

1. Consignes de santé et de sécurité

Ce document comporte des liens aux manuels d'emploi suivants:

- voir RT n° 7117 pour le pistolet Nanogun Airspray H2O
- voir notice Réf.: 578 011 120 pour la pompe
- voir notice Réf.: 573 025 111 pour le régulateur pression produit
- voir notice Réf.: 578 001 130 1103 pour le filtre produit
- voir notice Réf.: 573 303 050 pour l'agitateur (option).

1.1. Marquage



1.2. Analyse simplifiée des sources potentielles de chocs électriques

Avec l'utilisation de produits ininflammables (définis dans le projet de norme pr EN 50059: 2016 annexe C), le risque d'inflammation est par définition nul, par contre ces produits renferment des quantités d'eau importantes qui stockent rapidement des quantités d'énergie suffisante pour provoquer des chocs électriques qui dépasseraient les limites telles que définies dans le projet de norme pr EN50059-2016 annexes A et B.

C'est pourquoi l'armoire isolante ISOCUBE est équipée de systèmes permettant de prévenir ce type de risque.

| Source potentielle de choc électrique | Mesures | Moyens appliqués |
|--|---|--|
| Contact volontaire ou involontaire avec la pompe ou le fût de peinture | Mise à la terre automatique de toutes les parties portées à la HT en cas d'ouverture de la porte | Temps de mise en sécurité inférieur à 2 sec |
| Contact volontaire ou involontaire avec l'injecteur du pistolet | Limitation de la longueur du tuyau produit à 15 m maxi et la capacité du fût de produit à 30 l maxi. | 301 maxi pour la totalité des contenants qui doivent être conducteurs et reliés à la liaison équipo- tentielle (fournie) |
| | Résistance de décharge perma- nente | |
| | Interdiction de pulvériser des produits dont la résistivité est inférieure 1000 Ω .cm. | |
| Mauvaise mise à la terre | L'équipement doit être relié à la terre par 2 points au moins : son alimentation électrique et par un fil dédié (fourni) | Il appartient à l'exploitant de vérifier périodique- ment la qualité des prises de terre |

1.3. Précautions d'utilisation

Ce document contient des informations que tout opérateur doit connaître et comprendre avant d'utiliser l'équipement ISOCUBE. Ces informations ont pour but de signaler les situations qui peuvent engendrer des dommages graves et d'indiquer les précautions à prendre pour les éviter.



IMPORTANT: Avant d'utiliser l'équipement ISOCUBE, s'assurer que tous les opérateurs:

- ont bien été préalablement formés par la société SAMES KREMLIN ou par ses Distributeurs agréés par elle à cet effet.
- ont lu et compris le Manuel d'Emploi ainsi que toutes les règles d'installation et d'utilisation énumérées ci-dessous.

Il appartient au Responsable d'atelier des opérateurs de s'en assurer et de veiller également que tous les opérateurs ont lu et compris les manuels d'emploi des équipements électriques périphériques présents dans le périmètre de la pulvérisation.

1.4. Avertissements



IMPORTANT: Cet équipement peut être dangereux s'il n'est pas utilisé, démonté et remonté conformément aux règles précisées dans ce manuel et dans toute Norme Européenne ou règlement national de sécurité applicables.



IMPORTANT: Le bon fonctionnement du matériel n'est garanti qu'avec l'emploi de pièces de rechange d'origine distribuées par SAMES KREMLIN.

> Seuls les composants et accessoires distribués par SAMES KREMLIN contenus dans ce manuel d'emploi peuvent être utilisés.



IMPORTANT: Cet équipement est destiné à pulvériser des liquides ininflammables.

1.5. Règles d'installation

- L'armoire isolante ISOCUBE est conçue pour fonctionner dans un environnement de pollution de degré 2, défini selon les normes IEC 60664-1 et IEC 61010-1:2010.
 - **Pollution de degré 2:** en usage normal, seules des pollutions de nature non conductive surviennent. Temporairement, une conduction causée par de la condensation peut survenir.
- L'armoire isolante ISOCUBE doit impérativement être installée à l'intérieur, l'installation en extérieur est strictement interdite.
- Le matériel manuel de projection électrostatique ne doit être utilisé que dans des emplacements de projection selon la norme EN 12215 ou dans des conditions de ventilation équivalentes.
- Cet équipement ne doit pas être utilisé dans une cabine ou un local d'application de peintures solvantées, de liquides inflammables ou formant des atmosphères explosives.
- L'utilisation de cet équipement dans une zone de travail où s'opère l'application électrostatique de produits inflammables ou formant des atmosphères explosives est dangereuse.
- L'ISOCUBE constituée du pistolet de projection, du module de commande, du tuyau, de la pompe et du réservoir de produit doivent être considérés comme un ensemble. Toute modification technique peut augmenter dangereusement l'énergie électrique emmagasinée dans cet ensemble. Il est strictement interdit de modifier l'équipement.
- Installer l'armoire isolante en dehors de toute zone explosive.
- Asservir la mise en route de l'armoire isolante à la marche du ventilateur d'aspiration de la cabine.
- Relier correctement le module de commande à la borne de terre de l'installation.
- Connecter la pompe, le réservoir de produit par une liaison équipotentielle fournie.
- Le contenant du produit à pulvériser doit être électriquement conducteur (métallique).
- Connecter à la terre toutes les pièces métalliques qui ne sont pas portées à la haute tension (convoyeur, récipients, tabourets, tournettes, etc...) se trouvant à moins de trois mètres du pistolet.
- Maintenir la zone de pulvérisation propre et sans composant inutile.
- Le sol sur lequel l'opérateur travaille doit être dissipateur (sol en béton nu ou caillebotis métallique). Ne jamais recouvrir le sol d'un revêtement isolant. Dans les emplacements potentiellement explosifs, les assemblages de sols doivent être dissipateurs conformément à la norme EN 61340-4-1.
- L'utilisation à l'intérieur de la cabine de flamme nue, d'objet incandescent, d'appareil ou d'objet susceptible de générer des étincelles autre que le pistolet est interdit.
 Il est interdit de stocker à proximité de la cabine et devant les portes des produits inflammables ou des récipients les ayant contenus.
- Les pots et les bidons contenant de la peinture ou du solvant doivent être fermés systématiquement après utilisation.
- La pompe d'alimentation de peinture utilisée doit être d'un rapport maximum de 1,8/1 et l'alimentation en air de la pompe doit être équipée d'une soupape de sécurité (fournie) limitant la pression à une valeur de 6,5 bar maximum.
- Dans une zone explosive, il est interdit d'utiliser du matériel électrique ou non électrique non certifié tel que prolongateurs électriques, multi-prises, interrupteurs...

1.6. Règles d'utilisation

- Vérifier quotidiennement l'efficacité du système de ventilation d'extraction.
- Vérifier une fois par semaine le fonctionnement correct de l'asservissement du système de ventilation.
- Raccorder correctement à la terre toutes les pièces métalliques de la cabine, ainsi que les pièces à peindre. La résistance par rapport à la terre doit être inférieure ou égale à $1M\Omega$ (tension de mesure de 500V). Cette résistance doit être contrôlée régulièrement et au moins une fois par semaine.
- L'opérateur devra porter des chaussures dissipatrices selon norme EN 61340-4-3 et tenir le pistolet Nanogun Airspray H2O soit à main nue soit avec des gants dissipateurs ou modifiés

- de façon à établir un contact direct entre la crosse et sa main. Les chaussures destinées à être portées par l'opérateur doivent être conformes à la norme ISO 20344. La résistance d'isolement mesurée ne doit pas dépasser $100M\Omega$.
- Les vêtements de protection destinés à être portés, y compris les gants, doivent être conforme à la norme EN 1149-5. La résistance d'isolement mesurée ne doit pas dépasser 100MΩ.
- L'opérateur devra également porter un casque anti-bruit lors de l'utilisation des pistolets Nanogun Airspray H2O.
- S'assurer que toute personne entrant dans la zone de pulvérisation porte des chaussures dissipatrices ou est reliée à la terre par tout autre moyen.
- Le matériel ne doit être exploité que s'il est dans un parfait état. Un matériel endommagé doit être immédiatement retiré du service et doit être réparé.
 Les pièces usées doivent être immédiatement remplacées.
- Utiliser des peintures dont le point éclair est au moins 15°C supérieur à la température ambiante.
- Suivre les préconisations d'utilisation des peintures et solvants utilisés (port de masque, etc...).
- Fermer et purger l'alimentation d'air et de peinture avant tout arrêt prolongé de l'équipement.
- Avant toute opération de nettoyage ou de maintenance, décharger l'équipement à la terre (la décharge est faite automatiquement si la porte est ouverte).
- Vérifier le bon état du tuyau peinture avant toute mise en service de l'équipement.

1.7. Règles d'entretien

- Entretenir régulièrement et réparer l'équipement de projection électrostatique selon les instructions contenues dans ce manuel d'emploi.
- Utiliser uniquement des récipients métalliques pour contenir les liquides de nettoyage et les connecter de façon sûre à la terre.
- Avant toute opération d'entretien:
 - 1 Mettre hors tension le module de commande.
 - 2 Purger le circuit peinture.
 - 3 Vérifier que les circuits d'air et de peinture ne sont plus sous pression.
 - 4 Toutes les sources d'énergie doivent être consignées.
- Effectuer le nettoyage soit dans des emplacements à ventilation mécanique, soit en utilisant des liquides de nettoyage ayant un point d'éclair au moins 15°C supérieur à la température ambiante.
- Utiliser des produits de nettoyage ininflammables.

IMPORTANT: Il est interdit d'utiliser des solvants à base d'hydrocarbures halogénés ainsi que des produits contenant ces solvants en présence d'aluminium ou de zinc. Le non-respect de ces consignes expose l'utilisateur à des risques d'explosion.

2. Description

Cet équipement est conçu pour l'application de peintures ou vernis à base d'eau hydrodiluable ou hydrosoluble. Les liquides pulvérisés doivent impérativement être non-inflammables et fortement conducteurs d'électricité.

Pour appliquer en électrostatique des peintures de ce type, le procédé le plus simple et le plus efficace consiste à placer le liquide à la haute tension, et d'isoler électriquement le système d'alimentation en peinture.

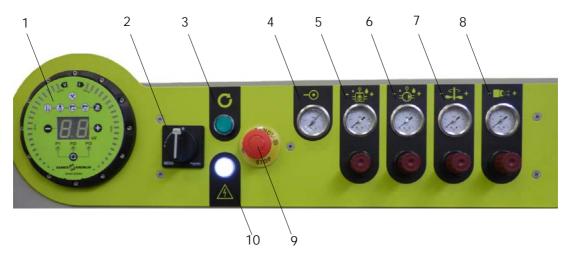
L'armoire isolante ISOCUBE est constituée:

- d'un pistolet Nanogun Airspray H2O (Rep.1) (voir RT n° 7117),
- d'un coffret électropneumatique (Rep.2) incluant le module de commande **GNM 6080** (Rep.3),
- d'une pompe pneumatique à piston (Rep.4) alimentant le pistolet,
- d'un court-circuiteur 60kV situé sur le haut de l'armoire,
- d'un agitateur (Rep.5) en option.

L'armoire ISOCUBE est munie de systèmes de sécurité protégeant l'opérateur contre les chocs électriques, en l'empêchant d'avoir accès aux parties placées sous haute tension.



2.1. Présentation face avant



| Rep. | Désignation |
|------|---|
| 1 | Module de commande GNM 6080 (voir RT n° 7117) |
| 2 | Sectionneur général (consignable) |
| 3 | Bouton Marche / Arrêt (vert) |
| 4 | Pression alimentation air |
| 5 | Pression régulateur de débit |
| 6 | Pression alimentation pompe |
| 7 | Pression alimentation brassage |
| 8 | Pression alimentation air de pulvérisation (pistolet) |
| 9 | Arrêt d'urgence |
| 10 | Voyant présence tension blanc |

3. Caractéristiques

| Encombrement (L x H x P) | 1100 x 1640 x 650 | | |
|---|---|---------------------------|--|
| Masse | 167 Kg | | |
| Altitude maximale de fonctionnement | 2000 m | | |
| Température ambiante mini/maxi | 5°C - 40°C | | |
| Humidité relative maximale de 80% pour des températures jusqu'à 31°C, et décroissance linéaire jusqu'à 50% d'humidité relative à 40°C | maximale 80% sans condensation | | |
| Tension de travail | 60 kV maximum [+0 kV; -1,5 6080) | kV] (ajustable sur le GNM | |
| Courant maxi. | 80 μA maxi. | | |
| Alim. électrique: | Version Europe | Version CSA | |
| - Tension | 220 V ± 10% | 110V ± 10% | |
| - Fréquence | 50 -60 Hz | 50 -60 Hz | |
| - Consommation | 200 VA | 200 VA | |
| Surtension | Catégorie II de surtension selon la norme IEC 61010- 1:2010 | | |
| Pression maxi. d'air comprimé | 7 bar (101 psi) (soupape d'échappement tarée à 6,5/7 bar) | | |
| Débit d'air maxi. | Environ 40 Nm ³ /h. | | |
| Viscosité produit | Comprise entre 20 mPas/s et 140 mPas/s environ | | |
| Débit maxi. produit | Suivant la viscosité et la thixotropie du produit (*): - env. 700 cc/min. pour un liquide à 30 s à la coupe AFNOR n° 4, - env. 250 cc/min. pour un liquide à 50 s à la coupe AFNOR n° 4. | | |
| Produits | Peintures non inflammables dont la résistivité mini doit être comprise entre $1k\Omega$.cm et maxi. 250 $k\Omega$.cm. (**). IMPORTANT : Ne convient pas et est dangereux pour les peintures solvantées, les liquides résistifs et les liquides inflammables formant des atmosphères explosives. | | |
| Filtration du produit de revêtement | Assurée par un filtre-crépine (200 µm) facilement démontable et nettoyable. | | |

^{(*) -} La mesure de la viscosité d'une peinture hydrosoluble à l'aide d'une coupe consistométrique conduit à des erreurs très importantes. En effet, ces peintures sont thixotropes: leur viscosité diminue avec l'intensité de l'agitation et avec le temps pendant lequel elles sont brassées. Au repos, ces peintures sont très visqueuses; en revanche, en mouvement, elles deviennent peu visqueuses. Les viscosités indiquées sont données à titre indicatif, peinture brassée juste avant la mesure à la coupe.

(**) - Toute autre utilisation est interdite

3.1. Caractéristiques de l'air comprimé

Caractéristiques nécessaires de l'air comprimé d'alimentation selon la norme NF ISO 8573-1

| Caractéristiques | Valeur |
|--|--|
| Point de rosée maximal à 6 bar (87 psi) | Classe 4 soit + 3°C (37°F) |
| Granulométrie maximale des polluants solides | Classe 3 soit 5 mm |
| Concentration maximale en huile | Classe 1 soit 0,01mg / m ₀ ³ * |
| Concentration maximale en polluants solides | 5 mg / m ₀ ³ * |

(*): Les valeurs sont données pour une température de 20°C (68°F) à la pression atmosphérique.

4. Utilisation

4.1. Transport et Manutention

L'armoire isolante ISOCUBE est livrée dans une caisse manipulable à l'aide d'un chariot élévateur ou d'un transpalette.

La manutention de l'armoire sortie de son emballage se fait à l'aide du chariot élévateur ou du transpalette mais également à l'aide de sangles passant par les quatre trous situés sur les cotés de l'armoire.



4.2. Installation

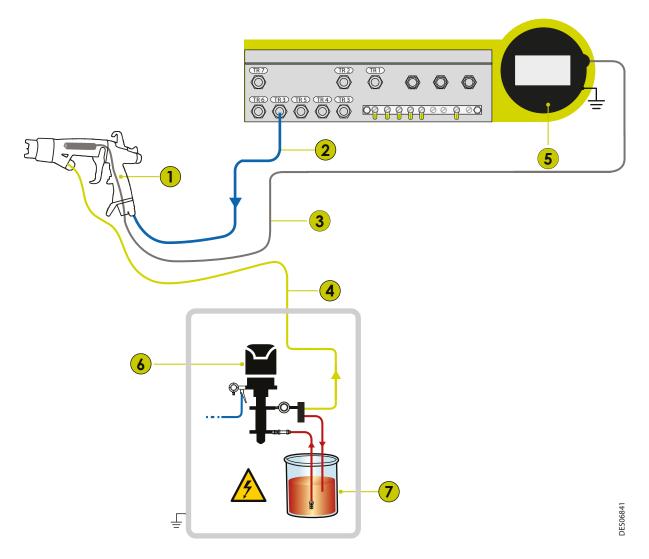
- L'armoire isolante ISOCUBE doit impérativement être installée et utilisée en dehors de toute zone explosive.
- Le sectionneur général doit être libre d'accès afin de faciliter toute manoeuvre éventuelle.
- S'assurer du bon raccordement à la terre des pièces à peindre (liaison électrique franche du convoyeur à la terre électrique, propreté des crochets de suspension métalliques).
- Veiller à maintenir ce bon raccordement dans le temps. Prévoir un décapage fréquent des crochets de suspension.
- Raccorder le pistolet Nanogun Airspray H2O.
- Les éléments de l'ISOCUBE (coffret électro-pneumatique, pompe, régulation de pression, systèmes de sécurité) sont livrés raccordés.
- Raccordements de l'armoire:
 - Connecter la terre de l'armoire à l'aide du fil de terre équipé d'une cosse.
 - Connecter le tuyau d'arrivée d'air comprimé (Fourniture Client) (3/8" BSP femelle, Ø 8 intérieur, longueur 10 m maximum) sur le robinet d'alimentation.
 - Connecter le cordon secteur sur le réseau électrique adapté (la tension d'alimentation est indiquée sur la plaque de firme située sur l'armoire).

Nota: le symbole //



signifie "Attention Possibilité de choc électrique".

4.3. Raccordement du pistolet Nanogun Airspray H2O



| Repère | Désignation |
|--------|---|
| 1 | Pistolet Nanogun Airspray H2O |
| 2 | Air de pulvérisation (raccord rapide à connecter sur TR 3) |
| 3 | Câble basse tension (connecteur à visser sur le connecteur femelle du GNM 6080) |
| 4 | Tuyau produit passant à travers le presse étoupe, à connecter sur la pompe (Réf.: 910020516-075), longueur maxi.: 15m |
| 5 | GNM 6080 |
| 6 | Pompe (pression produit maxi. 10 bar - 145 psi) |
| 7 | Fût de peinture (capacité maxi. 301 - 7,92 gal US) |

4.4. Installation de l'agitateur (option)

• Etape 1: Fixer l'agitateur sur le bord du fût de produit ou sur le bord du bac de rétention.



• Etape 2: Raccorder le fil noir d'équipotentialité au point de liaison de toutes les liaisons équipotentielles sur la pompe.



• Etape 3: Raccorder le tuyau d'air comprimé sur le raccord rapide en haut à gauche de l'armoire.



4.5. Mise en service



IMPORTANT: La mise en marche complète se fait par un « double clic » sur le bouton vert.



Le premier appui déclenche l'alimentation en air comprimé de la pompe, du régulateur (si présent) ainsi que la ventilation de l'armoire.

Cela permet de remplir, de rincer et/ou purger rapidement le circuit produit, cette action est fonctionnelle même si la porte est ouverte ou déverrouillée.

Le second appui déclenche l'alimentation du GNM 6080, l'air comprimé nécessaire au pistolet, à l'agitateur s'il est présent, au court-circuiteur et à sa ventilation, l'ISOCUBE est alors prête à fonctionner. Si la porte est restée ouverte ou non verrouillée, ce second appui n'a aucun effet.

4.5.1. Mise en place du fût de peinture

- Placer le fût de peinture sur le réceptacle dans l'armoire isolante, recouvert de son couvercle. Il est important de mettre le couvercle pour éviter que le tuyau ne sorte sous l'effet de la pression du produit.
- Bien veiller à ce qu'il n'y ait pas de coulure de produit sur le réceptacle du fût.

4.5.2. Amorçage de la pompe



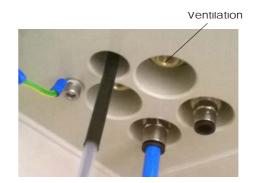
IMPORTANT: Pour mettre en service la pompe, il est nécessaire de:

- Ouvrir la porte afin de permettre la décharge à la terre de l'équipement.
- Verser de l'huile de vaseline dans la coupelle (= partie cylindrique dans laquelle est logée la tige du piston).
- En cas de difficultés d'amorçage (produit de revêtement pâteux), commencer l'amorçage avec de l'eau afin de remplir les tuyaux, puis remplacer l'eau par le produit de revêtement.
- Il est important, pour la durée de vie de la pompe, de ne pas la laisser fonctionner désamorcée (fonctionnant à plus de 30 cycles/min).

4.5.3. Ventilation

Vérifier la ventilation interne:

- Mettre l'armoire ISOCUBE sous tension.
 Appuyer une fois sur le bouton vert. Ouvrir la porte.
- Poser un doigt sur la sortie ventilation en haut à gauche de l'armoire. Un léger souffle d'air doit être perçu (pression 0,1 bar +0,1 -0).



Ventilation de la cabine: voir § 1.5 page 8 alinéa 3.

4.6. Réglages et Modes de fonctionnement



• Pression air comprimé (Rep.1):

L'équipement comporte une soupape d'échappement d'air qui purge l'air du réseau si la pression est supérieure à 6,5/7 bar.

Dans ce cas, on entend un bruit de purge d'air: abaisser la pression d'air du réseau.

• Pression Régulateur de produit (Rep.2):

En fonction de la viscosité du produit, du débit et de l'injecteur utilisé, régler la pression entre 0,3 et 5 bar. Le débit de produit maximum est atteint à environ 6,5 bar mais un brouillard plus important se crée.

Plus la pression est élevée, plus le débit pulvérisé est important.

• Pression Alimentation pompe(Rep.3):

La pression d'alimentation de la pompe doit être réglée de la manière suivante Pression air sur la pompe = (pression air sur le régulateur + 1) / 1,8 pression en **bar**. Ou

Pression air sur la pompe = (pression air sur le régulateur +14,5)/1,8 pression en psi.

Une différence de pression d'air trop importante entre la pompe et le régulateur provoque une fatigue importante, une usure prématurée de la membrane du régulateur et des joints du piston de la pompe.

• Pression d'air sur l'agitateur (Rep.4) (option):

Entre 2 et 4 bar en fonction de la viscosité du produit, la vitesse de rotation de l'hélice doit être ajustée à l'aide du robinet pointeau présent sur le moteur.

Pression alimentation air de pulvérisation(Rep.5):

De 1,4 à 6 bar en fonction de la viscosité et du débit produit (<u>voir RT n° 7117</u>). Au delà de 4 bar, la dé-solvatation du produit et la production de brouillards peuvent devenir importants.

IMPORTANT: Ne pas modifier la pression de tarage de la soupape, le bon fonctionnement de la pompe en dépend. Il est très important d'utiliser un air comprimé déshuilé et asséché pour assurer le bon fonctionnement de l'équipement.

4.7. Intervention à l'intérieur de l'armoire isolante

Il suffit de déverrouiller et d'ouvrir la porte, toutes les énergies sont coupées à l'exception de l'air comprimé qui alimente la pompe, le régulateur et la ventilation de l'armoire. L'ensemble des pièces portées à la haute tension sont mises à la terre en 0,8 sec environ, la décharge complète intervenant après environ 2 sec avec une liaison à la terre de bonne qualité.

Le circuit produit (pompe et régulateur) reste sous pression et alimenté, ce qui permet de procéder aux opérations de purge et de rinçage.

Pour redémarrer, verrouiller la porte puis appuyer (simple clic) sur le bouton vert.

4.8. Arrêt d'urgence

L'arrêt d'urgence coupe toutes les énergies. Cependant une pression résiduelle subsiste dans le circuit produit (entre la sortie de la pompe et le pistolet) tant que l'opérateur n'actionne pas la gâchette du pistolet.

Après désarmement de l'arrêt d'urgence, il faut un double clic sur le bouton vert pour redémarrer.

4.9. Arrêt complet de l'installation

Tourner le bouton du sectionneur de 90° dans le sens anti-horaire. Fermer la vanne d'alimentation d'air.

5. Nettoyage

Avant toute opération sur l'armoire isolante, se référer aux consignes de santé et sécurité (voir § 1.4 page 7), pour le pistolet voir RT n° 7117.



- Les opérations sur les organes du circuit de peinture ne doivent se faire qu'après avoir rincé la pompe et le pistolet avec de l'eau ou produit ininflammable approprié au produit pulvérisé.
- Avant toute opération de maintenance, décharger l'équipement à la terre (en ouvrant la porte de l'ISOCUBE), débrancher le cordon secteur, purger les tuyauteries de leur produit (par appui sur la gâchette du pistolet, couper l'alimentation en air et purger en air.

5.1. Entretien courant

- Il est très important de maintenir l'ISOCUBE dans un parfait état de propreté (sans coulure de produit).
- Opérer dans un local bien ventilé et hors zone explosive, module de commande hors service. Bien sécher les zones nettoyées avant la remise en route.
- Renouveler périodiquement l'huile de vaseline pure contenue dans la coupelle de la pompe. Il est normal que cette huile se colore.
- Vérifier que la coupelle reste propre et la nettoyer régulièrement ainsi que les coulures avec un solvant non gras après avoir vidangé l'huile, (ne pas utiliser de butyle-glycol).
- Rincer la pompe aussi souvent que nécessaire, en particulier dans le cas d'utilisation de produit chargé tendant à se déposer.
- Remplacer régulièrement le kit de joints et la cartouche de la pompe. Cet entretien préventif dépend des paramètres d'utilisation de la pompe,
 - (ex: fréquence de battement de 15 cycles par minute, Pression "air de pompe" de 3 à 4 bar, produit standard (peu chargé): remplacer le kit de joints et la cartouche tous les 6 mois). Se reporter à la notice de la pompe pour plus de détails.
- L'intérieur de l'armoire est conçu pour rester sec et propre. Si une fuite de liquide se produit, nettoyer. Rechercher les causes de la fuite et la réparer.
- De temps en temps, démonter le filtre-crépine (démontable en deux parties) du tuyau plongeur à l'aspiration de la pompe et le nettoyer.
- Bien veiller à le remonter sur le tuyau plongeur d'aspiration.
- Vérifier régulièrement la continuité de terre de l'équipement, à l'aide d'un mégohmmètre travaillant avec une tension d'essai de 500 V. Placer une pointe de contact sur la crosse du pistolet, l'autre pointe sur la borne de terre de l'ISOCUBE. La valeur lue doit être: 1 MΩ.
- Opérer avec un multimètre en position ohmmètre entre la borne de terre de l'ISOCUBE et la borne de terre de la prise électrique du cordon secteur. La valeur ne doit pas excéder 2 Ω.

5.1.1. Pistolet **Nanogun Airspray H2O** et ses tuyaux voir RT n° 7117

5.1.2. Armoire isolante

L'utilisation d'un jet d'eau sous faible ou haute pression est strictement interdite (sauf bac de rétention voir § 5.1.2.3 page 23).

Nettoyer avec de l'eau ou avec un solvant non agressif, non gras, non-inflammable. Ne pas utiliser du butyle-glycol.

5.1.2.1. Partie extérieure sauf bandeau électropneumatique

- Nettoyer avec un chiffon imbibé d'eau ou de solvant non agressif, non gras et non inflammable, ne pas utiliser de butyl-glycol.
- Sécher les parties non accessibles (charnières de la porte par exemple) avec un chiffon sec et/ou à l'air comprimé sous pression modérée (maxi 2 bars 30psi).

5.1.2.2. Partie intérieure

- Nettoyer avec un chiffon imbibé d'eau ou de solvant non agressif, non gras et non inflammable, ne pas utiliser de butyl-glycol.
- Sécher très soigneusement à l'air comprimé particulièrement dans les endroits peu au pas accessibles avec un chiffon, terminer le séchage des grandes surfaces à l'aide d'un chiffon parfaitement sec.
- Prêter une attention toute particulière au séchage des points suivants:
 - à la surface intérieure et à l'encadrement de la porte y compris et surtout à l'encadrement métallique
 - au fond de l'armoire et sur une hauteur d'au moins 300 mm à 400 mm
 - au bac de rétention
 - à la résistance de décharge

5.1.2.3. Bac de rétention

- Le bac de rétention peut être nettoyé lorsqu'il est en dehors de l'armoire à l'aide d'un jet d'eau sous pression (maxi 130 bar, température 40°C).
 En cas d'utilisation d'une buse rotative veiller à ne pas dégrader l'état de surface du matériau ce qui le rendrait de plus en plus difficile à nettoyer au cours du temps.
- Sécher très soigneusement à l'air comprimé sur toutes les surfaces et particulièrement dans les arêtes et angles rentrants

5.1.3. Bandeau électropneumatique

- Nettoyer avec un chiffon imbibé d'eau, dans le cas de salissures extrêmes la face avant du contrôleur GNM6080 et les vitres des indicateurs de pression d'air peuvent être nettoyés avec un chiffon imbibé de solvant non agressif, non gras et non inflammable, ne pas utiliser de butyl-glycol.
 - Dans ce cas, veiller à ce que le solvant n'entre ni en contact avec les boutons et voyants électriques, ni avec les boutons des régulateurs de pression, ni avec la tôle de la face avant.
- Sécher en essuyant avec un chiffon sec, l'utilisation d'air comprimé sans être interdit ne doit se faire qu'à pression modérée (maxi 2 bar 30psi) sur cette partie de l'armoire.

6. Maintenance

6.1. Tableau de maintenance

| Détail | Préventif | Correctif | Durée | Fréquence | | |
|---|-----------|---------------|-------|--------------------|--|--|
| Court-circuiteur | | | | | | |
| Contrôle visuel des tresses de masse | X | | 5 mn | 1 fois par mois | | |
| Vérification de la fermeture du vérin | X | | 5 mn | 1 fois par semaine | | |
| Vérification du renouvellement d'air | X | | 5 mn | 1 fois par semaine | | |
| Vérification des sphères | Χ | | 30 mn | 1 fois par an | | |
| Remplacement des sphères | | X | 1 H | - | | |
| Kemplacement des sprieres | | Λ | , , , | | | |
| Remplacement câble haute tension | | Χ | 30 mn | > 10000 H | | |
| Remplacement du fusible du coffret électropneumatique* | | Х | 5 mn | - | | |
| Pistolet Nanogun Airspray H2O | | | | | | |
| voir RT n° 7117 | | | | | | |
| Groupe de | Pompage b | asse pression | on | | | |
| Pompe: voir notice Réf.: 578 011 120 | | | | | | |
| Régulateur pression produit: <u>voir notice Réf.: 573 025 111</u> | | | | | | |
| Filtre produit: voir notice Réf.: 578 001 130 1103 | | | | | | |
| Agitateur (option) | | | | | | |
| <u>voir notice Réf.: 573 303 050</u> | | | | | | |

^{*} Caractéristiques du fusible: 10*38 500V 4A classe gG.

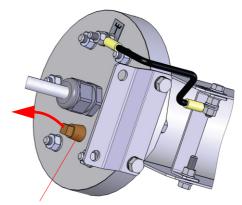
6.2. Court-circuiteur 60kV

6.2.1. Maintenance préventive

6.2.1.1. Fermeture du vérin

- Couper l'alimentation de l'armoire. Ouvrir le capot supérieur.
- A l'aide d'un multimètre mesurer la résistance entre un point mis au potentiel de la terre prise sur le court-circuiteur et un point quelconque relié à la haute tension sur l'installation (par exemple une partie métallique de la pompe ou la pince crocodile de la liaison équipotentielle). La valeur lue doit être inférieure à 1 Ω .

- Retirer le silencieux d'échappement.
- Placer un doigt devant l'orifice:
 - l'air passe: le renouvellement d'air est correct.



Silencieux d'échappement

- l'air ne passe pas: fermer le régleur de débit situé à l'arrière du coffret puis ouvrir de 1,5 tour à 2 tours afin d'obtenir un léger souffle au silencieux. Serrer le contre écrou.
- Remonter le silencieux d'échappement.



Régleur de débit

6.2.2. Vérification des sphères

- Vérifier le contact des deux sphères: Placer un multimètre entre le puits haute tension et la terre du court-cicuiteur.
- Contrôle visuel: Retirer le capot du court-circuiteur, démonter le flasque côté puits haute tension. Vérifier l'état des deux sphères, retirer toute trace d'oxydation à l'aide de papier de verre de grade 2000 et souffler à l'air comprimé.

En cas de trace de fusion importante (cratères de fusion: Dia. > 3 mm), les remplacer.

IMPORTANT: Il est important d'éliminer tous les résidus, l'intérieur du court-circuiteur doit être exempt d'impureté et d'humidité. Le nettoyage doit se faire avec un chiffon sec, l'utilisation d'un solvant ou d'un détergent est strictement interdit.

6.2.3. Maintenance corrective

6.2.3.1. Remplacement des sphères

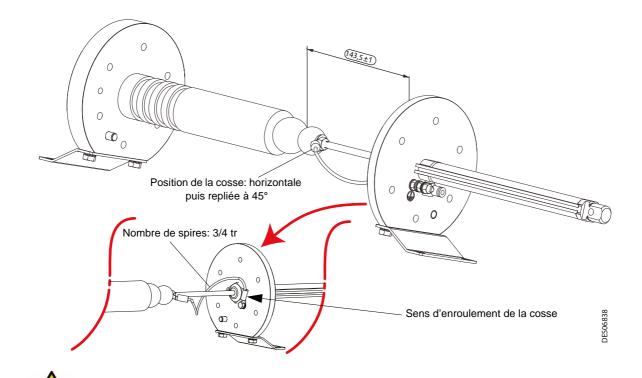
- Démonter le capot puis les flasques à chaque extrémité du tube en polypropylène.
- Côté vérin: Maintenir à l'aide d'une clé plate la tige du vérin préalablement rentrée, desserrer le contre écrou de blocage de la sphère, dévisser la sphère. Ne pas modifier l'enroulement du fil de mise à la terre.
- Côté puits haute tension: Retirer la graisse diélectrique du puits haute tension, le nettoyer (un solvant type acétone peut être utilisé). Insérer un long tournevis plat (largeur 8 ou 10 mm) dans le puits haute tension afin de maintenir le contact haute tension (vis) et dévisser la seconde sphère.

Mise en place des sphères:

Procéder en sens inverse.

• Mettre en place les deux sphères et le contre écrou préalablement enduits de frein filet normal (Réf.: H2CPAL046).

IMPORTANT : Il est impératif de respecter la cote de position de la boule vérin sorti de $143,5 \pm 1$ mm entre la face de la boule et l'embase support vérin.

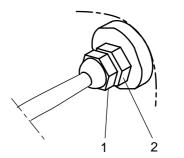


IMPORTANT : Au remontage: retirer les restes de graisse sur le câble.

• Remplir le puits haute tension de graisse diélectrique (Réf.: H1GSYN037) en veillant à ne pas introduire de poussières ou d'impuretés. Après introduction du câble, il ne doit rester aucune bulle d'air dans le puits haute tension.

IMPORTANT: Après avoir remonté le capot, vérifier le serrage des cosses de mise à la terre et vérifier la continuité électrique entre les deux flasques du court-circuiteur.

• Desserrer l'écrou du presse étoupe (Rep.1) pour libérer le câble en maintenant le corps du presse étoupe (Rep.2).



ES03407

- Retirer le câble.
- Changer le câble. Pour la préparation du câble haute tension (voir § 6.2.3.3 page 29).
- Pour le remontage, procéder en sens inverse.
- Remplir le puits haute tension de graisse diélectrique (Réf.: H1GSYN037) en veillant à ne pas introduire de poussières ou d'impuretés. Après introduction du câble, il ne doit rester aucune bulle d'air dans le puits haute tension.

6.2.3.3. Préparation du câble haute tension

Outillage nécessaire:

- Coupe tubes (Réf.: W3SCTU002).
- Toile émeri faible grain (afin de ne pas rayer l'isolant du câble)
- Paire de ciseaux.
- Dénude-câble (grain de riz)
- Outil restricteur (Réf.: 1408598).
- Cutter à lame rétractable automatique.
- Clé à pipe de 6.
- Gants anti-coupure.

• Etape 1:

Dénuder 275 mm de gaine extérieure violette avec un outil de type dénude-câble (grain de riz). Il est impératif de ne pas utiliser d'outil tranchant type "cutter".



• Etape 2:

Couper la chute à l'aide d'une pince coupante ou d'une paire de ciseaux.

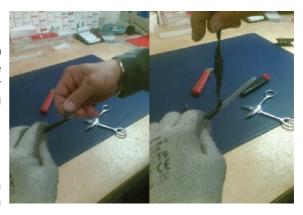


• Etape 3:

Retirer 255 mm de gaine noire (garder 20 mm) en la pelant manuellement en spirale (amorcer à la pince si nécessaire. Couper la chute à l'aide d'une pince coupante ou d'une paire de ciseaux.



IMPORTANT: N'utiliser aucun outil coupant, la moindre rayure ou amorce d'entaille sur la surface de l'isolant intérieur rendrait le câble inutilisable.



• Etape 4:

Maintenir le câble avec la toile à poncer et faire un avant trou dans la partie centrale du câble avec l'outil (Réf.: 1408598).



Engager l'embout en le vissant dans l'avant trou en maintenant le câble avec la toile à poncer.



A l'aide d'une clé à pipe de 6, visser l'embout jusqu'en butée sur le câble.





7. Pannes et dépannage courant

| Symptômes | Causes possibles | Dépannage | |
|---|--|---|--|
| Absence d'air lorsqu'on | Porte ouverte. | Fermer la porte, appuyer sur le bouton vert | |
| appuie sur la gâchette du pistolet. | Mauvais réglage de la pression "air de pulvérisation". | Régler la pression d'alimenta- tion avec le mano-détendeur dédié | |
| | Plus de produit dans le réservoir. | Le remplir. | |
| | Mauvais réglage de la pression "air de pompe" du régulateur. | Régler la pression d'alimenta- tion avec le mano-détendeur dédié. | |
| | Injecteur du pistolet sale. | Le nettoyer. | |
| Le produit à pulvériser ne | Filtre-crépine de peinture encrassé. | Le nettoyer. | |
| sort pas, ou sort par sac- cades. | Régulateur de pression encrassé. | Le nettoyer. | |
| | Tuyau de peinture obstrué. | Rincer l'équipement. | |
| | Pompe désamorcée. | La réamorcer | |
| | Mauvais réglage du pointeau du pistolet. | Se référer à son manuel d'emploi. | |
| | Viscosité du produit de revê- tement trop élevée. | Le diluer. | |
| La pompe ne démarre pas | Manque alimentation en air | Vérifier l'alimentation en air de la pompe | |
| Problème d'amorçage: - Il sort toujours de l'air par le pistolet | Vérifier la pompe (voir ratio pompe) | S'assurer que le pistolet est ouvert et que l'on chasse bien l'air par celui-ci Prise d'air au raccord ou à la | |
| - Il ne sort rien au pistolet | | canne d'aspiration. | |
| Pistolet fermé, la pompe continue à battre: - Dans les 2 sens | | Vérifier le joint de clapet, la | |
| - Elle s'arrête uniquement en descendant. | | cartouche et les clapets de pompe. Vérifier le clapet de refoulement ou le joint de clapet. | |
| - Elle s'arrête uniquement en montant. | | Vérifier le clapet d'aspiration et la cartouche supérieure. | |
| La pompe se bloque avec une fuite d'air au moteur | | Vérifier le clapet moteur situé sous la cloche. | |
| Le module de com- mande ne délivre pas de haute tension. | Porte ouverte | Fermer la porte, appuyer sur le bouton vert | |

| Symptômes | Causes possibles | Dépannage |
|--|---|--|
| | Fuite ou salissures dans le compartiment du réservoir et de la pompe. | Supprimer les causes de la fuite, nettoyer et sécher les parties sales. |
| Le module de com- mande débite beaucoup | Fuite de peinture interne au pistolet. | voir RT n° 7117 |
| de courant, ou disjoncte. | Court-circuiteur défectueux. | Vérifier son fonctionnement, le réparer et le remplacer si nécessaire. |
| | Tuyau de peinture du pistolet percé électriquement. | Le remplacer, voir RT n° 7117 |
| Peinture dans le tuyau d'air de pilotage du régu- lateur. | Membrane du régulateur défectueuse. | La remplacer. Remplacer les tuyaux d'air et le mano- détendeur si nécessaire. |
| Mauvais fonctionnement du système de brassage/ | Moteur pneumatique est défectueux | Réparer ou remplacer si nécessaire |
| alimentation du pistolet. (option) | Mano-détendeur à zéro ou défectueux | Monter la pression Remplacer si défectueux. |
| Bruit de purge d'air par saccades à la mise sous pression d'air de l'équipe- ment. | Pression d'air de réseau trop élevée. | La régler à 6,5 bar maximum. |
| L'opérateur ressent des | Il utilise des gants isolants. | Enlever les gants ou le décou- per pour que la paume de la main soit en contact avec la crosse du pistolet. |
| décharges électriques lorsqu'il peint. | Le canon du pistolet est sale. | Le nettoyer. |
| Toroquii pointi | Mauvaise continuité de terre du pistolet. | Vérifier la continuité de terre du tuyau d'air du pistolet et du câble. |
| L'opérateur ressent des décharges électriques lorsqu'il sort le réservoir de l'armoire ISOCUBE. | Capteur de fermeture de la porte défectueux. | Vérifier l'action du capteur sur le court-circuiteur. Le remplacer si nécessaire. |
| | Court-circuiteur défectueux. | Vérifier son fonctionnement; le réparer ou le remplacer si nécessaire. |

8. Pièces détachées

8.1. ISOCUBE version Europe



| Rep. | Référence | Désignation | Qté | Unité de vente | Niveau Pièces de rechange (*) |
|------|---------------|--|--------|----------------------|--|
| | 910023635 | ISOCUBE avec Nanogun Airspray H2O jet rond \varnothing 6 - 7,5 m | 1 | 1 | - |
| | 910026034 | ISOCUBE avec Nanogun Airspray H2O jet rond \varnothing 6 - 15 m | 1 | 1 | - |
| 1 | - | Armoire ISOCUBE équipée (<u>voir § 8.3 page 39</u>) | 1 | - | - |
| 2 | - | Coffret électropneumatique | 1 | - | - |
| 3 | 149220760 | Agitateur (voir § 8.5 page 45) | Option | 1 | 2 |
| 4 | - | Groupe de pompage (voir § 8.4 page 43) | 1 | - | - |
| 5 | 910023072-075 | Nanogun Airspray H2O jet rond Ø6 - 7,5 m (voir RT n° 7117) | 1 | 1 | 3 |
| o l | 910023072-150 | Nanogun Airspray H2O jet rond Ø6 - 15 m (voir RT n° 7117) | 1 | 1 | 3 |

| Rep. | Référence | Désignation | Qté | Unité de vente | Niveau Pièces de rechange (*) |
|------|---------------|---|--------|----------------------|--|
| | 910023634 | ISOCUBE avec Nanogun Airspray H ₂ O jet rond \varnothing 8 - 7,5 m | 1 | 1 | - |
| | 910026033 | ISOCUBE avec Nanogun Airspray H2O jet rond \varnothing 8 - 15 m | 1 | 1 | - |
| 1 | - | Armoire ISOCUBE équipée (<u>voir § 8.3 page 39</u>) | 1 | - | - |
| 2 | - | Coffret électropneumatique | 1 | - | - |
| 3 | 149220760 | Agitateur (voir § 8.5 page 45) | Option | 1 | 2 |
| 4 | - | Groupe de pompage (voir § 8.4 page 43) | 1 | - | - |
| 5 | 910023071-075 | Nanogun Airspray H2O jet rond Ø8 - 7,5 m (voir RT n° 7117) | 1 | 1 | 3 |
| 5 | 910023071-150 | Nanogun Airspray H2O jet rond Ø8 - 15 m (voir RT n° 7117) | 1 | 1 | 3 |

| Rep. | Référence | Désignation | Qté | Unité de vente | Niveau Pièces de rechange (*) |
|------|---------------|--|--------|----------------------|--|
| | 910023633 | ISOCUBE avec Nanogun Airspray H2O jet rond Ø 12 - 7,5 m | 1 | 1 | - |
| | 910026032 | ISOCUBE avec Nanogun Airspray H2O jet rond Ø 12 - 15 m | 1 | 1 | - |
| 1 | - | Armoire ISOCUBE équipée (voir § 8.3 page 39) | 1 | - | - |
| 2 | - | Coffret électropneumatique | 1 | - | - |
| 3 | 149220760 | Agitateur (voir § 8.5 page 45) | Option | 1 | 2 |
| 4 | - | Groupe de pompage (voir § 8.4 page 43) | 1 | - | - |
| 5 | 910023070-075 | Nanogun Airspray H2O LR jet rond Ø12 - 7,5 m (voir RT n° 7117) | 1 | 1 | 3 |
| 5 | 910023070-150 | Nanogun Airspray H2O LR jet rond Ø12 - 15 m (voir RT n° 7117) | 1 | 1 | 3 |

| Rep. | Référence | Désignation | Qté | Unité de vente | Niveau Pièces de rechange (*) |
|------|---------------|--|--------|----------------------|--|
| | 910023636 | ISOCUBE avec Nanogun Airspray H2O jet plat - 7,5 m | 1 | 1 | - |
| | 910026035 | ISOCUBE avec Nanogun Airspray H2O jet plat - 15 m | 1 | 1 | - |
| 1 | - | Armoire ISOCUBE équipée (<u>voir § 8.3 page 39</u>) | 1 | - | - |
| 2 | - | Coffret électropneumatique | 1 | - | - |
| 3 | 149220760 | Agitateur (voir § 8.5 page 45) | Option | 1 | 2 |
| 4 | - | Groupe de pompage (voir § 8.4 page 43) | 1 | - | - |
| 5 | 910023073-075 | Nanogun Airspray H2O jet plat - 7,5 m (voir RT n° 7117) | 1 | 1 | 3 |
| 5 | 910023073-150 | Nanogun Airspray H2O jet plat - 15 m (voir RT n° 7117) | 1 | 1 | 3 |

(*) Niveau 1: Maintenance préventive standard

Niveau 2: Maintenance corrective

Niveau 3: Maintenance exceptionnelle

8.2. ISOCUBE version US-CSA



| Rep. | Référence | Désignation | Qté | Unité de vente | Niveau Pièces de rechange (*) |
|------|---------------|--|--------|----------------------|--|
| | 910023781 | ISOCUBE avec Nanogun Airspray H2O jet rond \varnothing 6 - 7,5 m | 1 | 1 | - |
| | 910026042 | ISOCUBE avec Nanogun Airspray H2O jet rond \varnothing 6 - 15 m | 1 | 1 | - |
| 1 | - | Armoire ISOCUBE équipée (voir § 8.3 page 39) | 1 | - | - |
| 2 | - | Coffret électropneumatique | 1 | - | - |
| 3 | 149220760 | Agitateur (voir § 8.5 page 45) | Option | 1 | 2 |
| 4 | - | Groupe de pompage (voir § 8.4 page 43) | 1 | - | - |
| 5 | 910023072-075 | Nanogun Airspray H2O LR jet rond Ø6 - 7,5 m (voir RT n° 7117) | 1 | 1 | 3 |
| | 910023072-150 | Nanogun Airspray H2O LR jet rond Ø6 - 15 m (voir RT n° 7117) | 1 | 1 | 3 |

| Rep. | Référence | Désignation | Qté | Unité de vente | Niveau Pièces de rechange (*) |
|------|---------------|---|--------|----------------------|--|
| | 910023782 | ISOCUBE avec Nanogun Airspray H ₂ O jet rond \emptyset 8 - 7,5 m | 1 | 1 | - |
| | 910026043 | ISOCUBE avec Nanogun Airspray H2O jet rond \varnothing 8 - 15 m | 1 | 1 | - |
| 1 | - | Armoire ISOCUBE équipée (voir § 8.3 page 39) | 1 | - | - |
| 2 | - | Coffret électropneumatique | 1 | - | - |
| 3 | 149220760 | Agitateur (voir § 8.5 page 45) | Option | 1 | 2 |
| 4 | - | Groupe de pompage (voir § 8.4 page 43) | 1 | - | - |
| 5 | 910023071-075 | Nanogun Airspray H2O jet rond Ø8 - 7,5 m (voir RT n° 7117) | 1 | 1 | 3 |
| 5 | 910023071-150 | Nanogun Airspray H2O jet rond Ø8 - 15 m (voir RT n° 7117) | 1 | 1 | 3 |

| Rep. | Référence | Désignation | Qté | Unité de vente | Niveau Pièces de rechange (*) |
|------|---------------|--|--------|----------------------|--|
| | 910023783 | ISOCUBE avec Nanogun Airspray H2O jet rond Ø 12 - 7,5 m | 1 | 1 | - |
| | 910026044 | ISOCUBE avec Nanogun Airspray H2O jet rond Ø 12 - 15 m | 1 | 1 | - |
| 1 | - | Armoire ISOCUBE équipée (<u>voir § 8.3 page 39</u>) | 1 | - | - |
| 2 | - | Coffret électropneumatique | 1 | - | - |
| 3 | 149220760 | Agitateur (voir § 8.5 page 45) | Option | 1 | 2 |
| 4 | - | Groupe de pompage (voir § 8.4 page 43) | 1 | - | - |
| 5 | 910023070-075 | Nanogun Airspray H2O jet rond Ø12 - 7,5 m (voir RT n° 7117) | 1 | 1 | 3 |
| | 910023070-150 | Nanogun Airspray H2O jet rond Ø12 - 15 m (voir RT n° 7117) | 1 | 1 | 3 |

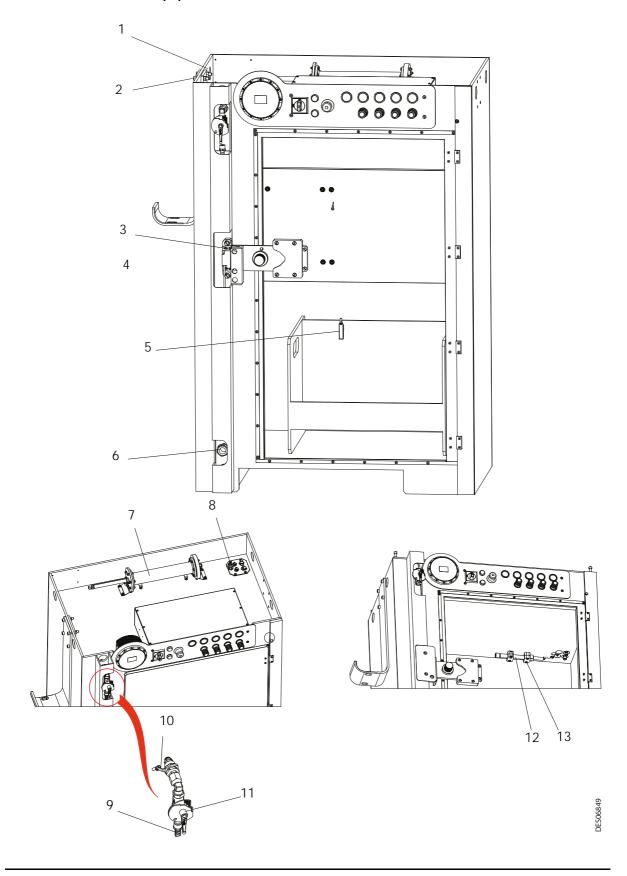
| Rep. | Référence | Désignation | Qté | Unité de vente | Niveau Pièces de rechange (*) |
|------|---------------|--|--------|----------------------|--|
| | 910023784 | ISOCUBE avec Nanogun Airspray H2O jet plat - 7,5 m | 1 | 1 | - |
| | 910026045 | ISOCUBE avec Nanogun Airspray H2O jet plat - 15 m | 1 | 1 | - |
| 1 | - | Armoire ISOCUBE équipée (voir § 8.3 page 39) | 1 | - | - |
| 2 | - | Coffret électropneumatique | 1 | - | - |
| 3 | 149220760 | Agitateur (voir § 8.5 page 45) | Option | 1 | 2 |
| 4 | - | Groupe de pompage (voir § 8.4 page 43) | 1 | - | - |
| 5 | 910023073-075 | Nanogun Airspray H2O jet plat - 7,5 m (voir RT n° 7117) | 1 | 1 | 3 |
| | 910023073-150 | Nanogun Airspray H2O jet plat - 15 m (voir RT n° 7117) | 1 | 1 | 3 |

(*) Niveau 1: Maintenance préventive standard

Niveau 2: Maintenance corrective

Niveau 3: Maintenance exceptionnelle

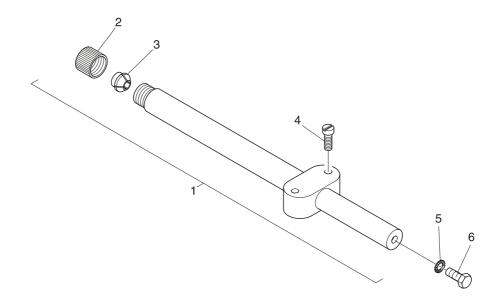
8.3. Armoire ISOCUBE équipée



| Rep. | Référence | Désignation | Qté | Unité de vente | Niveau Pièces de rechange (*) |
|------|-------------|---|-----|----------------------|--|
| | - | Armoire ISOCUBE équipée | 1 | - | - |
| 1 | X9SEHU010 | Ecrou H M10 nylon chargé fibre de verre | 12 | 1 | 3 |
| 2 | X9SVSY335 | Vis Chc M10x50 nylon chargé fibre de verre | 8 | 1 | 1 |
| 3 | X9SVCB121 | Vis C M 4x16 nylon chargé fibre de verre | 8 | 1 | 1 |
| 4 | 110002177 | Interrupteur de sécurité | 1 | 1 | 3 |
| 5 | 110001738 | Pince crocodile 20A | 1 | 1 | 3 |
| 6 | 110002187AT | Presse étoupe | 1 | 1 | 3 |
| 7 | 910020677 | Court-circuiteur (voir § 8.3.2 page 42) | 1 | 1 | 3 |
| 8 | 110000110AT | Presse étoupe | 1 | 1 | 3 |
| 9 | F6RLQF193 | Douille annelée | 1 | 1 | 3 |
| 10 | 900015128 | Cosse enceinte isolante | 1 | 1 | 3 |
| 11 | F1RBTU073 | Robinet à bille | 1 | 1 | 3 |
| 12 | 1506262 | Résistance de décharge (voir § 8.3.1 page 41) | 1 | 1 | 3 |
| 13 | X9SVCB230 | Vis C M6x40 nylon chargé fibre de verre | 4 | 1 | 1 |
| | | Non représenté | | | |
| | U1CBBT117 | Tuyau polyamide D: 2,7/4 | - | m | 3 |
| | U1CBBT001 | Tuyau polyamide D: 4/6 | - | m | 3 |
| | U1GLBT142 | Tuyau polyuréthane D: 5,5/8 | - | m | 3 |
| | U1GLBT133 | Tuyau polyuréthane D: 7/10 | - | m | 3 |
| | E2DAVD101 | Câble HT 100 kV | - | m | 1 |
| | 842635 | Câble de masse (Lg.: 5m) | 1 | 1 | 3 |

(*)
Niveau 1: Maintenance préventive standard
Niveau 2: Maintenance corrective Niveau 3: Maintenance exceptionnelle

8.3.1. Résistance de décharge



JES00490

| Rep. | Référence | Désignation | Qté | Unité de vente | Niveau Pièces de rechange (*) |
|------|-----------|---------------------------------|-----|----------------------|--|
| 1 | 1506262 | Résistance de décharge | | 1 | 1 |
| 2 | 745383 | Ecrou de serrage | 1 | 1 | 1 |
| 3 | 1403346 | Douille de serrage | 1 | 1 | 1 |
| 4 | X9NVCB124 | Vis C M 4 / 25 - nylon | 2 | 1 | 3 |
| 5 | X2BDVX004 | Rondelle éventail Diamètre 4 mm | 1 | 1 | 3 |
| 6 | X3AVSY116 | Vis CHc M 4 / 6 - Ac. zingué | 1 | 1 | 3 |

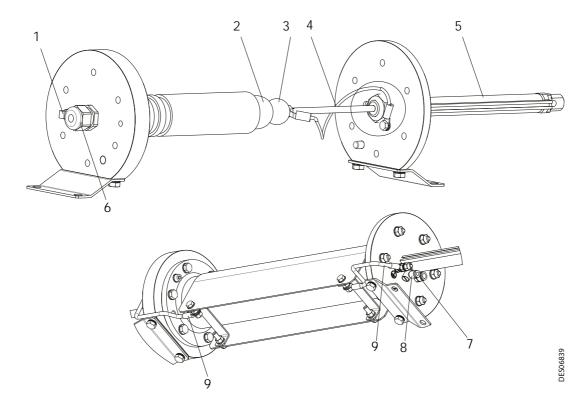
(*)

Niveau 1: Maintenance préventive standard

Niveau 2: Maintenance corrective

Niveau 3: Maintenance exceptionnelle

8.3.2. Court-circuiteur 60kV



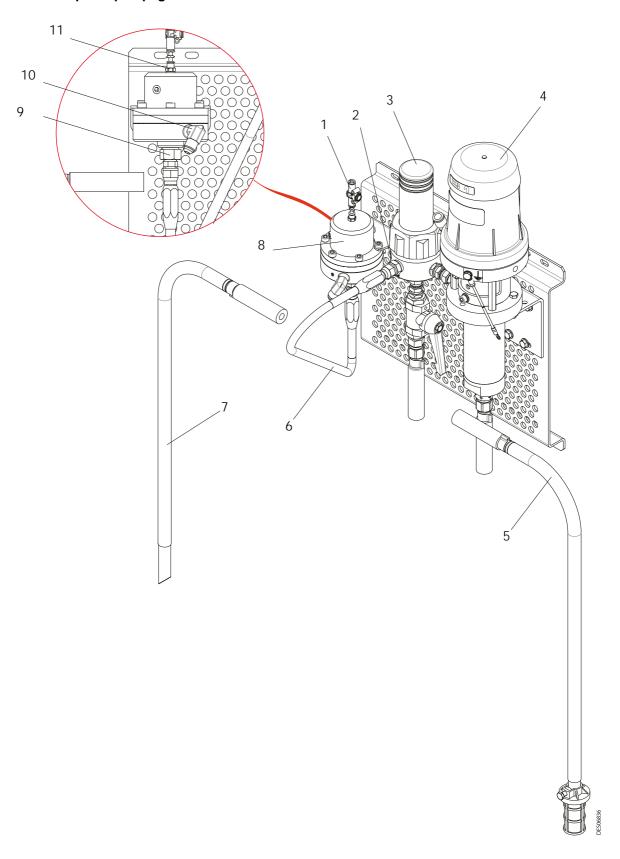
| Rep. | Référence | Désignation | Qté | Unité de vente | Niveau Pièces de Rechange (*) |
|------|-------------|--|-----|----------------------|--|
| | 910020677 | Court-circuiteur 60 kV | 1 | 1 | 3 |
| 1 | F2SSIL053 | Silencieux d'échappement | 1 | 1 | 2 |
| 2 | 200000304 | Boule inox (reliée à la haute tension) | 1 | 1 | 3 |
| 3 | 200000303 | Boule inox (reliée à la terre) | 1 | 1 | 3 |
| 4 | 910020672 | Câble de terre int. vérin | 1 | 1 | 3 |
| 5 | K5VPCA215 | Vérin simple effet D: 16 C: 100 | 1 | 1 | 3 |
| 6 | 110000110AT | Presse étoupe | 1 | 1 | 3 |
| 7 | F6RLUS197 | Union mâle | 1 | 1 | 3 |
| 8 | F6RLCS270 | Coude mâle | 1 | 1 | 3 |
| 9 | 910021321 | Câble de masse 6mm ² | 2 | 1 | 3 |

| Rep. | Référence | Désignation | Qté | Unité de vente | Niveau Pièces de Rechange (*) |
|------|-----------|--------------------------------|------|----------------------|--|
| | 910021805 | Kit de connexion haute tension | 1 | 1 | 3 |
| - | U1GCBR041 | Tuyau PTFE D: 7/10 | 0,15 | m | 3 |
| - | E4CSHT181 | Embout visse câble HT | 1 | 1 | 3 |

(*)
Niveau 1: Maintenance préventive standard
Niveau 2: Maintenance corrective

Niveau 3: Maintenance exceptionnelle

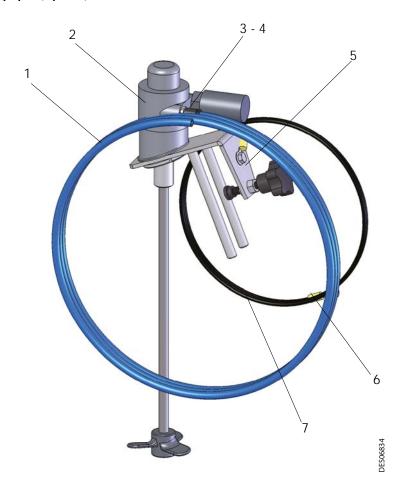
8.4. Groupe de pompage



| Rep. | Référence | Désignation | Qté | Unité de vente | Niveau Pièces de Rechange (*) |
|------|-----------|---|-----|----------------------|--|
| | - | Groupe de pompage basse pression | 1 | - | - |
| 1 | 155680085 | Clapet anti-retour air D.:4 | 1 | 1 | 3 |
| 2 | 906333102 | Bouchon 6 pans creux | 1 | 1 | 3 |
| 3 | 155580600 | Filtre équipé inox | 1 | 1 | 2 |
| | | (notice Réf.: 578 001 130 1103) | | | |
| 4 | 151767100 | Ensemble pompe murale ISOCUBE (voir notice <u>Réf.: 578 011 120</u>) | 1 | 1 | 3 |
| 5 | 049596010 | Canne d'aspiration inox | 1 | 1 | 2 |
| 6 | 050450106 | Flexible D.: 6 | 1 | 1 | 2 |
| 7 | 049596000 | Canne de purge inox D.: 16 | 1 | 1 | 2 |
| 8 | 155610230 | Régulateur pression produit (voir notice Réf.: 573 025 111) | 1 | 1 | 2 |
| 9 | 550636 | Adaptateur male/male inox | 1 | 1 | 3 |
| 10 | 550596 | Adaptateur coudé | 1 | 1 | 3 |
| 11 | 905120907 | Raccord droit | 1 | 1 | 3 |

(*)
Niveau 1: Maintenance préventive standard
Niveau 2: Maintenance corrective
Niveau 3: Maintenance exceptionnelle

8.5. Agitateur équipé (option)



| Rep. | Référence | Désignation | Qté | Unité de vente | Niveau Pièces de Rechange (*) |
|------|-----------|---|-----|----------------------|--|
| | 149220760 | Agitateur équipé | - | 1 | 2 |
| 1 | 539280102 | Tuyau polyuréthane bleu D.:6x8 | 1 | m | 3 |
| 2 | 049220700 | Agitateur (voir notice Réf.: 573 303 050) | 1 | 1 | 3 |
| 3 | 552486 | Manchon femelle/femelle | 1 | 1 | 2 |
| 4 | 905120904 | Raccord droit | 1 | 1 | 3 |
| 5 | 149220750 | Support agitateur ISOCUBE | 1 | 1 | 3 |
| | | | | | |
| 6 | E4CSPR085 | Cosse préisolée | 2 | 1 | 3 |
| 7 | E2AAMB007 | Fil noir 6mm ² | 1 | 1 | 3 |

(*)
Niveau 1: Maintenance préventive standard

Niveau 2: Maintenance corrective Niveau 3: Maintenance exceptionnelle